

SOUNDCLIP-A



Manual de instrucciones

Presentación de este manual

El presente manual le brinda instrucciones de cómo usar y mantener su nuevo SoundClip-A. Este manual le ayudará a sacar el máximo partido de su nuevo SoundClip-A.

Ante cualquier consulta sobre el uso del SoundClip-A, contacte a su audioprotesista.

Propósito de uso

Uso previsto:	El propósito de SoundClip-A es ser utilizado como receptor y transmisor inalámbrico del sonido entre los audífonos inalámbricos. El fabricante y el entorno, lo que incluye el habla y los dispositivos electrónicos de audio. Además, SoundClip-A puede ayudar a los usuarios de audífonos inalámbricos a controlar las funcionalidades proporcionadas por sus audífonos.
Indicaciones de uso:	Sin indicaciones de uso.
Usuario previsto:	Adultos y niños mayores a 36 meses.
Entorno de uso:	Interiores / exteriores
Contraindicaciones:	Los pacientes con implantes activos deben prestar mucha atención al utilizar este dispositivo. Consulte la sección de Advertencias para ver más información.
Beneficios clínicos:	Consulte los beneficios clínicos del audífono.

Nota importante

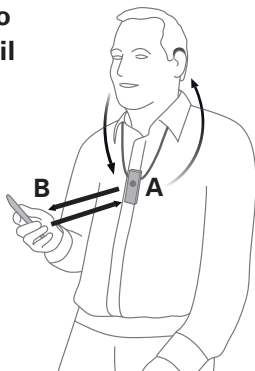
Por favor lea todo el contenido de este manual antes de usar su SoundClip-A, ya que contiene las instrucciones de uso e información importante sobre cómo manejar su SoundClip-A.

Introducción

SoundClip-A se puede usar como un sistema de sonido inalámbrico con teléfonos móviles y como micrófono remoto o personal.

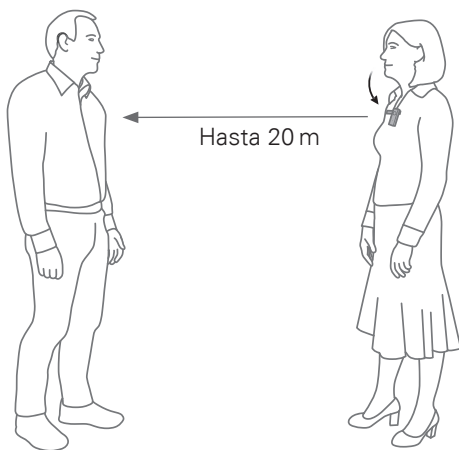
1. Auriculares con micrófono para usar el teléfono móvil

Los sonidos del teléfono se transmiten a sus audífonos mediante SoundClip-A (A). A su vez, SoundClip-A recoge su voz y la envía a su teléfono móvil (B).



2. Micrófono remoto o personal

La voz de un interlocutor específico se transmite de forma inalámbrica desde SoundClip-A a sus audífonos.

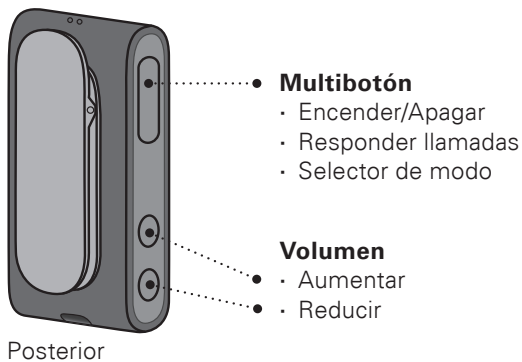
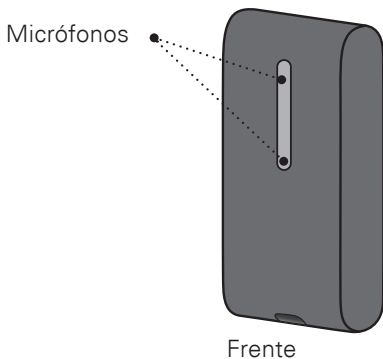


Índice

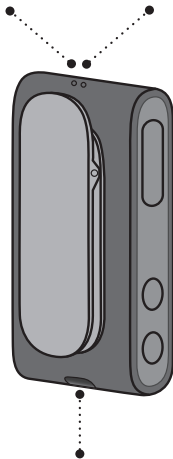
Generalidades – funciones principales	10
Generalidades – indicadores del producto	12
Cómo comenzar	14
Uso diario: Encender/Apagar	20
Uso diario: cargar	21
Cómo usar SoundClip-A con un teléfono móvil	23
Cómo verificar que SoundClip-A esté conectado con el móvil	24
Cómo recibir llamadas	25
Cómo realizar llamadas	27
Prestaciones avanzadas como auriculares y micrófono	28
Cómo escuchar música	29
Cómo usar SoundClip-A como micrófono remoto	31
Cómo iniciar/detener el sonido desde el micrófono remoto	33
Cómo regular el volumen desde el micrófono remoto	34
Cómo iniciar/detener el sonido del micrófono remoto mediante los audífonos	35

Cómo usar SoundClip-A como un control remoto de los audífonos	36
Prestaciones y funciones adicionales	37
Limpieza de SoundClip-A	38
Advertencias	39
Información técnica	46
Garantía internacional	51

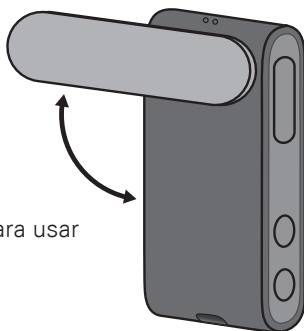
Generalidades – funciones principales



Indicador de estado Indicador de encendido



Orificio para la carga (Micro USB)



Clip (rotativo) para usar
SoundClip-A

Generalidades – indicadores del producto

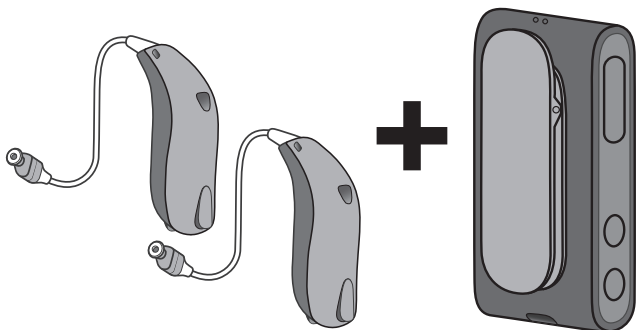
Indicador de estado	Modo
Amarillo intermitente	En busca de audífonos
Amarillo fijo	Inactivo. Audífonos conectados, sin conexión al teléfono.
Azul intermitente	En busca de un teléfono móvil (emparejamiento)
Azul fijo	Conectado a un teléfono móvil
Verde fijo	En una llamada
Verde intermitente	Llamada entrante
Naranja fijo	Transmitiendo música
Magenta fijo	Modo de micrófono remoto
Magenta intermitente	Reconexión del micrófono remoto

Indicador de encendido	Modo
Rojo fijo	Batería baja
Verde fijo	Encendido – no está cargando
Verde intermitente	Encendido – cargando
Verde desvaneciéndose	Encendido – carga completa
Naranja intermitente	Apagado – cargando
Naranja fijo	Apagado – carga completa
Sin luz	Apagado

Cómo comenzar

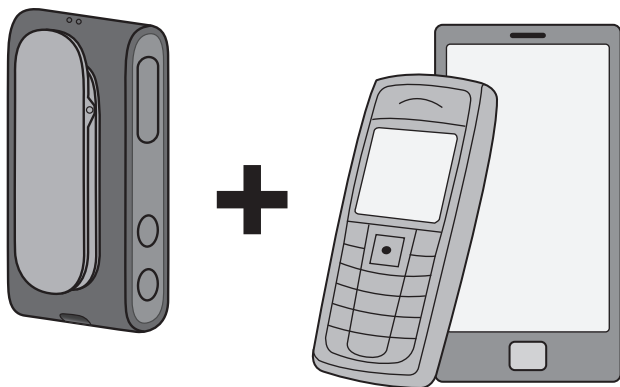
Antes de poder usar SoundClip-A con sus audífonos, se deben emparejar/conectar entre sí. Para usar SoundClip-A con un teléfono móvil también es necesario que SoundClip-A se empareje/conecte con su teléfono móvil.

A. Emparejamiento de los audífonos con SoundClip-A



Para ver instrucciones detalladas del emparejamiento de SoundClip-A con sus audífonos, diríjase a la página 16 .

B. Emparejamiento de SoundClip-A con un teléfono móvil

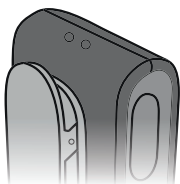


Diríjase a la página 18 para ver instrucciones detalladas del emparejamiento de SoundClip-A con su teléfono móvil.

A. Cómo emparejar sus audífonos con SoundClip-A

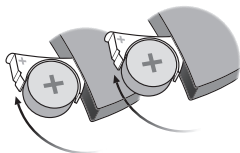
1. Asegúrese que SoundClip-A esté apagado

Mantenga presionado el multibotón durante aproximadamente 6 segundos hasta que el indicador de encendido se **APAGUE**.



2. Apague ambos audífonos

(abra el porta pila)

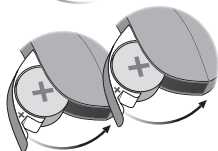


3. Encienda ambos audífonos

(cierre el porta pila)

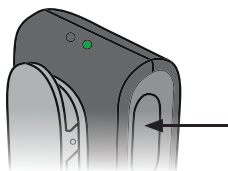
Los audífonos están preparados para la primera conexión con SoundClip-A.

Tiene 3 minutos para completar el emparejamiento.



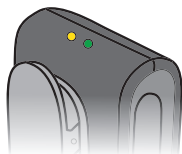
4. Encienda SoundClip-A

Mantenga presionado el multibotón durante aproximadamente 3 segundos hasta que el indicador de encendido se vea **VERDE FIJO**.



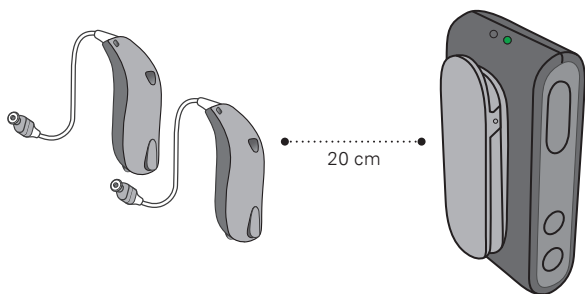
5. SoundClip-A buscará sus audífonos

El indicador de estado se verá **AMARILLO INTERMITENTE**.



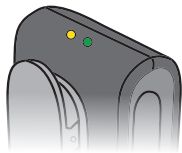
6. Coloque SoundClip-A y ambos audífonos cerca entre sí

(distancia máxima 20 cm)



7. La conexión con el/los audífono(s) se indica

cuando el indicador de estado se torna **AMARILLO FIJO**.

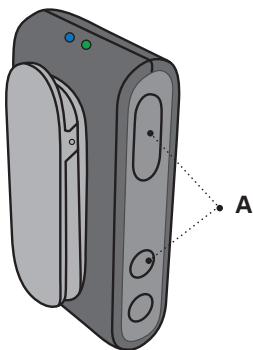


B. Cómo emparejar el teléfono móvil con SoundClip-A

1. Coloque SoundClip-A en modo de emparejamiento

Mantenga presionado el multibotón y también el botón que aumenta el volumen durante unos 6 segundos (A) hasta que el indicador de estado esté de color **AZUL INTERMITENTE**.

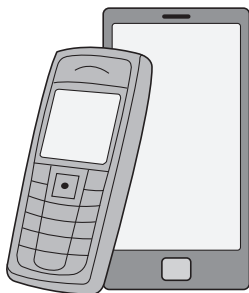
2. SoundClip-A estará en modo de emparejamiento por unos 3 minutos



3. Habilite el emparejamiento en el teléfono móvil

Encienda Bluetooth®. Realice una búsqueda de SoundClip-A y conéctese/emparejese con SoundClip-A.

Generalmente se puede encontrar en la sección → Bluetooth® en las configuraciones de su teléfono.



4. Entre el código PIN

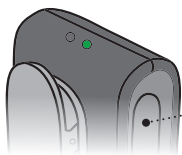
Si su teléfono le solicita un código PIN, entre 0000 (cuatro ceros).

5. El emparejamiento se ha completado.

Se ha completado el emparejamiento con el teléfono móvil cuando el indicador de estado se vea **AZUL FIJO**.

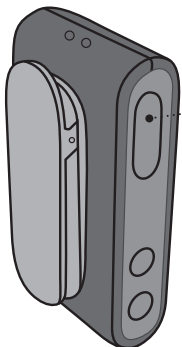


Uso diario: Encender/Apagar



ENCENDER

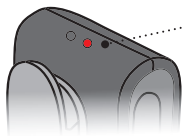
Mantenga presionado el multibotón durante aproximadamente 3 segundos hasta que el indicador de encendido se vea **VERDE FIJO**.



APAGAR

Mantenga presionado el multibotón durante aproximadamente 6 segundos hasta que el indicador de encendido esté **APAGADO**.

Uso diario: cargar



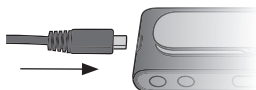
- **Batería baja**

Cuando solamente tenga unos 30 minutos de tiempo de transmisión, el indicador de encendido se volverá **ROJO**.



- **Cargando**

Conecte el cargador en el conector micro USB ubicado en la parte inferior de SoundClip-A.



El indicador de encendido se torna **VERDE INTERMITENTE** o **NARANJA INTERMITENTE**.

Indicador de encendido	Modo
Parpadeo en verde	Encendido - cargando
Verde desvaneciéndose	Encendido - carga completa
Parpadeo en naranja	Apagado - cargando
Naranja fijo	Apagado - carga completa

Nota importante

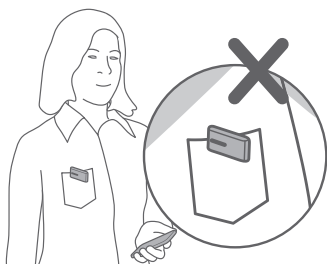
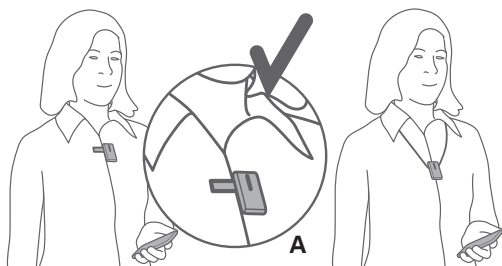
Durante la carga, el indicador de carga debe quedar encendido según las indicaciones descritas en este folleto. Si el indicador de carga no queda iluminado según la descripción, debe desconectar el dispositivo del cargador y consultar con su audioprotesista.

Nota importante

Al cargar el SoundClip-A, use el cargador original de 5.0V/1A, CE incluido y con la marca de seguridad.



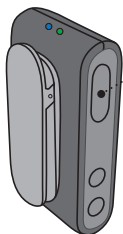
Cómo usar SoundClip-A con un teléfono móvil



Nota importante

Para obtener el mejor desempeño, se debe usar SoundClip-A de la manera que se indica. Es importante que el micrófono de SoundClip-A esté apuntando hacia la boca del orador (A) y que SoundClip-A no esté tapado por la ropa. La distancia máxima entre SoundClip-A y el teléfono móvil es de 10 metros.

Cómo verificar que SoundClip-A esté conectado con el móvil



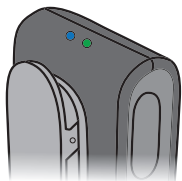
• **Seleccione el modo teléfono**

Mantenga presionado el multibotón durante aproximadamente 3 segundos para cambiar de modo. El cambio de modo se confirma mediante una indicación audible en sus audífonos. El indicador de estado se ve **AZUL FIJO**.



Indicador de estado	Modo
Amarillo fijo	Inactivo. Audífonos conectados, no conectados a un teléfono
Azul fijo	Conectado con el teléfono móvil
Magenta fijo	Modo de micrófono remoto

Cómo recibir llamadas



Teléfono conectado

Cuando SoundClip-A esté encendido y dentro del alcance de su teléfono móvil, se conectará automáticamente al teléfono móvil.

El indicador de estado se ve **AZUL FIJO**.



Teléfono sonando

Cuando el teléfono esté sonando oirá un indicador de llamadas (y si se encuentra disponible, el tono de llamada de su teléfono) en sus audífonos.



El indicador de estado se verá **VERDE INTERMITENTE**.



- **Responder llamadas**

Puede clicar brevemente el multibotón (A) o responder la llamada desde su teléfono móvil.

Cuando la llamada esté conectada, el indicador de estado se tornará **VERDE FIJO**.



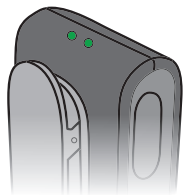
- **Finalizar llamadas**

Puede clicar brevemente el multibotón (A) o desconectar la llamada desde su teléfono móvil.

El indicador de estado se ve **AZUL FIJO**.

Cómo realizar llamadas

Las llamadas se realizan desde el teléfono móvil. La llamada se conectará automáticamente al SoundClip-A.



Cuando la llamada esté conectada, el indicador de estado se tornará **VERDE FIJO**.

Prestaciones avanzadas como auriculares y micrófono

Llamadas por voz / Comandos por voz

Al estar conectado a un teléfono móvil, una presión doble en el multibotón activa la llamada por voz, si está habilitado en el teléfono móvil.

Rechazar una llamada

Al realizar una presión larga en el botón que reduce el volumen mientras el teléfono esté sonando se rechaza la llamada.

Silenciar los micrófonos del audífono

Mantenga presionado el botón que reduce el volumen por unos 3 segundos para silenciar los micrófonos de los audífonos.

Una presión corta del botón que aumenta o que reduce el volumen activa el sonido.

Cómo escuchar música

Audio inalámbrico (A2DP)

Al conectarse a un teléfono móvil u otro dispositivo mediante Bluetooth®, la música que suena en el teléfono móvil u otro dispositivo también se oirá en sus audífonos.

El indicador de estado está **NARANJA FIJO**.

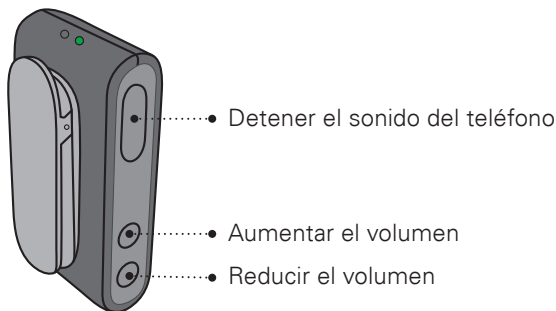
No es necesario realizar acciones en SoundClip-A.



Indicador de estado	Modo
Naranja fijo	Transmisión de música

Cómo ajustar el volumen

Al escuchar música, el nivel de la señal que se está transmitiendo se puede ajustar mediante los botones que aumentan y reducen el volumen.



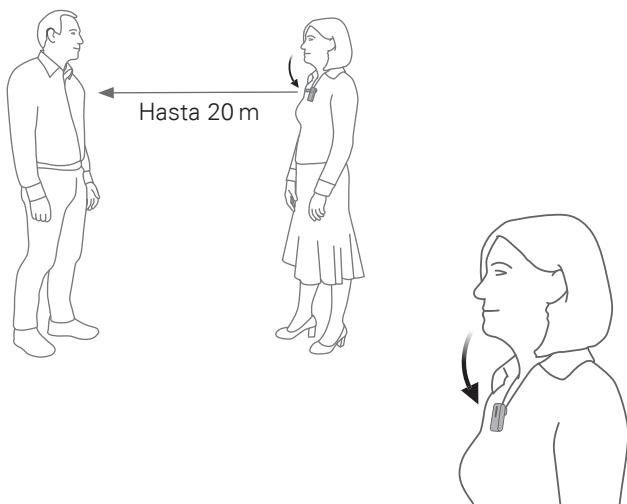
Detener el sonido

Una presión corta en el multibotón detiene el sonido. Para iniciar el sonido se deben usar los controles en el teléfono.

Cómo usar SoundClip-A como micrófono remoto

Micrófono remoto

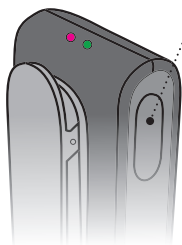
En este modo, el discurso de la persona que esté usando SoundClip-A se transmite directamente a sus audífonos.



Nota importante

Se debe asegurar que el micrófono esté apuntando hacia la boca del interlocutor y que no esté tapado por la ropa.

Cómo seleccionar el modo micrófono



• **Seleccione el modo micrófono**

Mantenga presionado el multibotón durante aproximadamente 3 segundos para cambiar de modo.

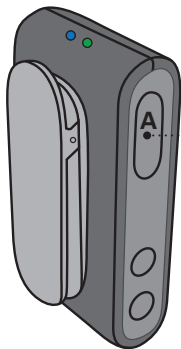
El cambio de modo se confirma mediante una indicación audible en sus audífonos.



El indicador de estado se ve **MAGENTA FIJO**.

Indicador de estado	Modo
Amarillo fijo	Inactivo. Audífonos conectados, no conectados a un teléfono
Azul fijo	Conectado con el teléfono móvil
Magenta fijo	Modo de micrófono remoto

Cómo iniciar/detener el sonido desde el micrófono remoto



- **Detener el sonido del micrófono**

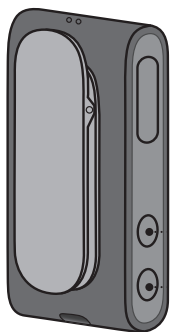
Mantenga presionado el multibotón (A) durante aproximadamente 3 segundos para detener la señal del micrófono hacia los audífonos y retorne los audífonos a su programa normal.

El indicador de estado se tornará **AMARILLO FIJO** o **AZUL FIJO**.

Cómo regular el volumen desde el micrófono remoto

Aumentar o reducir el volumen

La señal que se está transmitiendo se puede ajustar mediante los botones que aumentan y reducen el volumen.



• Aumentar el volumen

• Reducir el volumen

Silenciar los micrófonos del audífono (solo el sonido del micrófono remoto)

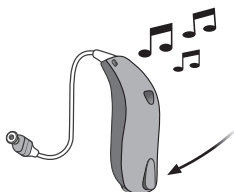
Mantenga presionado el botón que reduce el volumen por unos 3 segundos para silenciar los micrófonos de los audífonos.

Una presión corta del botón que aumenta o que reduce el volumen activa el sonido.

Cómo iniciar/detener el sonido del micrófono remoto mediante los audífonos

P1 → P2 → TV → Micrófono

Una presión en el botón del audífono avanza hasta el próximo programa en los audífonos.



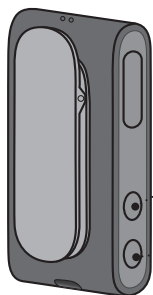
Cuando llegue al programa del micrófono remoto oirá el indicador de programa del micrófono remoto.

Para detener el sonido del micrófono remoto retorne al programa que desea en su audífono.

Nota importante

Por favor diríjase al Manual de instrucciones de sus audífonos para más detalles sobre las funcionalidades de su propio audífono.

Cómo usar SoundClip-A como un control remoto de los audífonos



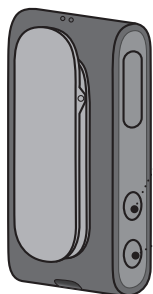
Cuando SoundClip-A no se encuentra transmitiendo sonido, también se puede usar como control remoto de sus audífonos.

- **Aumentar el volumen**

- Presión corta

- **Reducir el volumen**

- Presión corta



- **Siguiente programa**

- Mantenga presionado durante 3 segundos para el siguiente programa

- **Para silenciar los micrófonos de los audífonos – presión larga**

- Para activar el sonido, presione brevemente el botón que aumenta o el que reduce el volumen

Nota importante

La distancia máxima entre SoundClip-A y los audífonos es de 2 metros.

Prestaciones y funciones adicionales

Una conexión a la vez

Al estar emparejado con varios dispositivos (hasta ocho), SoundClip-A solo se conecta con el primer teléfono disponible o dentro de su alcance.

No entran llamadas al usarlo como micrófono

Al usar SoundClip-A como micrófono remoto o personal, no estará conectado con el teléfono móvil.

Fuera de alcance en modo micrófono

Si SoundClip-A está fuera del alcance de los audífonos, los audífonos retornarán a su programa inicial después de 90 segundos.

Eliminación de emparejamientos Bluetooth®

Para eliminar todos los emparejamientos Bluetooth®, mantenga presionado el multibotón, el botón que aumenta y el que reduce el volumen durante 10 segundos. La eliminación queda finalizada cuando el indicador de estado se torne **ROJO INTERMITENTE**.

Limpieza de SoundClip-A

Use un paño suave y seco para limpiar SoundClip-A. Nunca se debe lavar ni sumergir en agua u otros líquidos.

Nota importante

Nunca se debe lavar ni sumergir SoundClip-A en agua u otros líquidos.

Advertencias

Para su seguridad personal y para asegurar el uso correcto, debe conocer plenamente las siguientes advertencias generales antes de usar su SoundClip-A. Consulte con su audioprotesista si experimenta cualquier funcionamiento inesperado o algún incidente serio durante, o debido al uso del SoundClip-A. Su audioprotesista le proporcionará ayuda sobre cómo manejar el tema y si es relevante, informar el mismo al fabricante o las autoridades nacionales.

Riesgo de asfixia y riesgo de ingerir piezas pequeñas

SoundClip-A y sus componentes se deben mantener alejados de niños y personas que puedan ingerir un componente o causarse cualquier otro tipo de daños. Si se ingiere algún componente pequeño, acuda a un médico de inmediato.

Explosiones

El SoundClip-A es seguro para ser usado bajo condiciones normales de uso. El SoundClip-A no ha sido comprobado en términos de cumplimiento con estándares internacionales en cuanto a entornos con explosiones.

Es por ello que no se debe usar SoundClip-A en ambientes donde puedan surgir explosiones peligrosas, por ejemplo, en minas, entornos con mucho oxígeno o en áreas donde se manipulan anestésicos inflamables.

Radiografías, TC, RM, TEP, electroterapia y cirugía

Debe quitarse su audífono antes de realizarse una radiografía (rayos-x), tomografía computarizada, imagen o tomografía por resonancia magnética, tomografía por emisión de positrones, electroterapia o intervención quirúrgica, ya que su audífono se puede dañar al ser sometido a campos intensos.

Calor y sustancias químicas

SoundClip-A no se debe someter a calores extremos, por ejemplo al dejarlo dentro de un automóvil estacionado al sol. SoundClip-A no se debe secar en el horno microondas ni ningún otro horno. Las sustancias químicas en los cosméticos, spray para cabello, perfume, loción para después de afeitarse, crema para la protección de los rayos solares y el repelente para insectos pueden dañar su SoundClip-A. Siempre debe quitarse su SoundClip-A antes de aplicar este tipo de productos y permitir que los mismos se sequen antes de colocárselo nuevamente.

Advertencias

Interferencia

SoundClip-A se ha sometido a pruebas exhaustivas de interferencia de acuerdo con las normas internacionales más estrictas. Aún así, puede surgir interferencia entre SoundClip-A y otros dispositivos (por ejemplo, algunos teléfonos móviles, sistemas de radiocomunicación y alarmas de seguridad en comercios y otros dispositivos). En caso de que esto suceda, aumente la distancia entre SoundClip-A y el dispositivo con el cual está interfiriendo.

Uso en el tránsito

El uso de SoundClip-A le puede distraer. Manténgase atento a su entorno al usar SoundClip-A. Por favor consulte con las leyes nacionales de la conducción en cuanto al uso de dispositivos de comunicación en esta situación.

Uso en aviones

SoundClip-A está equipado con Bluetooth®. SoundClip-A no se debe usar dentro de un avión sin la autorización específica del personal de vuelo.

Implantes activos

El SoundClip-A ha sido comprobado extensamente y se ha catalogado apto para la salud humana conforme los estándares internacionales para la exposición humana (Tasa de absorción específica - SAR) para la potencia electromagnética inducida y para voltajes hacia el cuerpo humano.

Los valores de exposición se encuentran muy por debajo de los límites de seguridad internacionalmente aceptados para SAR, para la potencia electromagnética inducida y para voltajes hacia el cuerpo humano según la definición en los estándares para la salud humana y la coexistencia con implantes médicos activos como los marcapasos y los desfibriladores cardíacos.

Batería recargable

No intente abrir SoundClip-A ya que se podría dañar la batería.

No intente cambiar la batería. Si resulta necesario cambiar la batería, lleve su dispositivo al proveedor. La garantía de servicio queda anulada si hay evidencia de modificaciones.

Advertencias

La seguridad al cargar las baterías mediante un conector USB queda determinada por la fuente externa de carga. Al estar conectado con equipos externos enchufados a la pared, los equipos deben cumplir con las normas de seguridad IEC-62368-1 o sus equivalentes.

Conexión con equipos externos

La seguridad del uso de SoundClip-A al estar conectado con equipos externos (mediante el cable de entrada auxiliar, mediante un cable USB o en forma directa) depende de los equipos externos. Al estar conectado con equipos externos enchufados a la red eléctrica, estos equipos deben cumplir con los estándares IEC-62368-1 o sus estándares equivalentes de seguridad.

Acceso indebido

Para asegurar su propia seguridad y el uso correcto de SoundClip-A, manténgalo lejos del alcance de niños o cualquier persona que pueda asumir el control de sus funciones.

Uso del cordón para el cuello

En caso de un accidente donde el cordón para el cuello quede atascado con algo mientras se está usando, el cordón para el cuello se ha diseñado de tal manera que se rompe automáticamente. Es por esto que no se debe intentar acortar o modificar el cordón en una manera no autorizada. El cordón para el cuello no se debe usar por jóvenes menores de 36 meses.

Efectos secundarios posibles

En pocas ocasiones, puede que los materiales no alergénicos usados en SoundClip-A causen irritaciones de la piel u otros efectos secundarios posibles. Por favor, consulte con un médico en caso de que surjan estas condiciones.

Accesorios incompatibles no incluidos

Solamente se deben usar los accesorios, transductores o cables incluidos por el fabricante. Los accesorios incompatibles pueden reducir la compatibilidad electromagnética (EMC, por su sigla en inglés) de su dispositivo.

Carga

Para evitar un posible daño durante el almacenamiento, por favor cargue su SoundClip-A cada 6 meses.

Advertencias

Compatibilidad con teléfonos móviles

Diríjase a www.sbohearing.com para ver una lista de los teléfonos móviles que el fabricante ha probado exhaustivamente ya que se ha comprobado que cumplen con los requerimientos mínimos de compatibilidad al momento de la realización de la prueba. Sin embargo, el fabricante no asume responsabilidad por la compatibilidad en general. En términos específicos, El fabricante no será responsable por la incompatibilidad que resulte de actualizaciones futuras de los teléfonos móviles, ni de eventos de incompatibilidad que no hayan sido cubiertos y/o encontrados en estas pruebas. El fabricante no asume responsabilidad financiera en términos de reembolsos por teléfonos móviles que no funcionen como se espera. Se recomienda consultar la lista mencionada anteriormente antes de comprar un teléfono móvil nuevo.

Información técnica

Nombre del modelo	AC1A
GTIN	05714464006786
Condiciones de uso	
FCC/IC	FCC ID: 2ACAHAC01 IC: 11936A-AC01
Compatibilidad	con audífonos inalámbricos a 2,4 GHz de el fabricante.
Dimensiones	53 x 27 x 18 mm; peso 27g
Condiciones de operación	Temperatura: +5°C a +40°C (41°F a 104°F) Humedad: 15% a 93%, humedad relativa, sin condensación Presión atmosférica: 700 hPa a 1060 hPa
Condiciones de almacenamiento y transporte	La temperatura y la humedad no deben superar los valores indicados durante períodos largos de transporte y almacenamiento Temperatura: -20 °C a +60 °C (-4 °F a +140 °F) Humedad: 15% a 93%, humedad relativa, sin condensación Presión atmosférica: 700 hPa a 1060 hPa
Prestaciones del sistema	Sistema inalámbrico para telefonía (manos libres/ tipo casco) y música en estéreo (A2DP)
Control remoto de audífonos	Volumen, cambio de programa y silencio de los micrófonos en los audífonos

Pilas ¹	<p>Uso diario típico de 16 horas: 2 horas de transmisión de audio + 2 horas de teléfonos + 12 horas en espera 36 h horas espera (encendido, sin transmisión)</p> <p>Tiempo de carga: 2 horas</p> <p>Expectativa de vida de la batería: 80% capacidad después de 720 ciclos de carga y recarga</p>
Calidad del audio ²	Estéreo/20 kHz frecuencia de muestra
Ancho de banda del audio ²	80 Hz – 10 kHz
Detalles del emparejamiento	Hasta 8 dispositivos Bluetooth® emparejados
Cumplimiento Bluetooth®	Versión 4.2 + EDR
Bluetooth® profile support	<p>Advanced Audio Distribution Profile (A2DP) 1.3</p> <p>Perfil de uso como casco inalámbrico (HSP) 1.2</p> <p>Perfil de uso manos libres (HFP) 1.6, incluye apoyo para ancho de banda</p>
Alcance inalámbrico ³	<p>10 metros con dispositivos Bluetooth® Clase 2 (por ejemplo, teléfonos móviles) hasta 20 metros entre SoundClip-A y los audífonos</p>
Frecuencia de transmisión	2,4 GHz (banda Bluetooth®)

Emisiones	máximas 17 dBm P.I.R.E. en cumplimiento con todos los estándares relevantes
Indicadores de estado	Luces LED en SoundClip-A Señales acústicas en los audífonos
Oasis ^{next} 2017.2 (o posterior)	Adaptación de programas de transmisión

¹ Usando el cargador incluido

² Rendimiento actual de audio depende de los audífonos del paciente

³ Línea sin obstrucciones entre SoundClip-A y otros dispositivos. Otros dispositivos que operan en la banda de 2.4 GHz pueden causar interferencia y reducir el alcance.

SoundClip-A contiene un transceptor de radio que usa la tecnología de bajo consumo BLE y una tecnología exclusiva de radio de corto alcance, donde ambas funcionan en la banda ISM a 2.4 GHz. Los transmisores de radio GHz son débiles y continuamente permanecen por debajo de 50 mW lo que equivale a 17 dBm de la totalidad de la energía emitida. El SoundClip-A cumple con los estándares internacionales en cuanto a compatibilidad electromagnética y exposición de las personas.

Debido al reducido tamaño del SoundClip-A, todas las marcas de homologación relevantes se encuentran en este documento.

USA and Canada

This device contains a radio module with the following certification ID numbers:

FCC ID: 2ACAHAC01

IC: 11936A-AC01

The device complies with Part 15 of the FCC Rules and with Industry Canada's licence-exempt RSSs. Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference, and
2. this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Garantía internacional

Su SoundClip-A cuenta con una garantía internacional limitada emitida por el fabricante por un período de 12 meses a partir de la fecha de entrega. Esta garantía limitada abarca defectos materiales y de fabricación en el dispositivo en sí, pero no incluye accesorios como las baterías, los cables, las unidades de carga, etc. Los problemas que puedan surgir del manejo inadecuado o incorrecto, de cuidados inadecuados, uso excesivo, accidentes, reparaciones realizadas por personas sin autorización, exposición a condiciones corrosivas, daños debido a objetos extraños que se hayan introducido accidentalmente en el dispositivo o a los ajustes incorrectos NO están cubiertos por la garantía limitada y pueden anularla. La garantía anterior no afecta los derechos legales que usted puede tener bajo legislaciones nacionales relacionadas con la venta de productos de consumo. Puede que su audioprotesista haya emitido una garantía que excede las cláusulas de esta garantía limitada. Consulte con su audioprotesista para recibir más información.

Si necesita asistencia técnica

Lleve su SoundClip-A a su profesional de la audición ya que tal vez pueda solucionar algunos problemas menores y ajustes de forma inmediata.

Fecha: _____ Modelo: _____

Período de garantía: _____

Número de serie: _____

Centro de audición

El fabricante declara que este SoundClip-A (AC1A) cumple con los requerimientos esenciales y otras provisiones relevantes de la Directiva 2014/53/UE. Este dispositivo cumple con el Reglamento Sanitario para Dispositivos Médicos (UE) 2017/745. La Declaración de conformidad está disponible con el fabricante.



Fabricante:

SBO Hearing A/S
Kongebakken 9
DK-2765 Smørum
Dinamarca
www.sbohearing.com

Complies with
IMDA Standards
DA103820



Los desechos de los
equipos electrónicos
deben cumplir con las
reglamentaciones locales.



Descripción de los símbolos utilizados en este manual o en la etiqueta del paquete

	<p>Advertencias Antes de usar este producto se deben leer los textos que contienen este símbolo.</p>
	<p>Fabricante El producto ha sido producido por el fabricante cuyo nombre y dirección se encuentran junto a este símbolo. Indica el fabricante del producto sanitario, según la definición establecida por las Directivas 2017/745 y 2017/746 de la UE.</p>
	<p>Marcado CE Este dispositivo cumple con todas las reglamentaciones y directrices de la UE.</p>
	<p>Residuos de Aparatos Electrónicos (WEEE) Recicle sus audífonos, accesorios, pilas y baterías conforme a los reglamentos locales o entréguelos a su audioprotesista para su eliminación. Equipos electrónicos bajo la Directiva 2012/19/UE sobre los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (WEEE).</p>
	<p>Marcado de Cumplimiento Normativo (RCM) El producto cumple con los requerimientos de seguridad eléctrica, compatibilidad electromagnética y del espectro radioeléctrico para los productos distribuidos en el mercado de Australia y Nueva Zelanda.</p>
	<p>Aislamiento doble Indica que el cargador está provisto de un aislamiento doble. Esto significa que existe un riesgo muy bajo de que surjan averías. En otras palabras, no pueden surgir averías.</p>
	<p>Uso en interiores: Indica que el producto se ha catalogado para uso en interiores.</p>

 <p>Li-ion</p>	<p>Símbolo de reciclaje de baterías Símbolo de reciclaje de baterías de iones de litio</p>
<p>Cumple con los estándares DA103820 de IMDA</p>	<p>Etiqueta de IMDA Singapur Indica que el dispositivo cumple con los estándares y especificaciones publicadas por Info-Communications Media Development Authority (IMDA) y es compatible con las redes públicas de telecomunicación en Singapur y no causa interferencia por radiofrecuencia a otras redes autorizadas de radiocomunicación.</p>
	<p>Etiqueta ICASA de Sudáfrica Indica que el dispositivo tiene una licencia para ser vendido en Sudáfrica.</p>
	<p>Símbolo TELEC de Japón Indica la marca para equipos de radio certificados.</p>
	<p>Etiqueta de ANATEL de Brasil Indica que el dispositivo se ha certificado y homologado en Brasil.</p>
	<p>Dispositivo sanitario Este dispositivo es un dispositivo sanitario.</p>
	<p>Mantener seco Indica un producto sanitario que debe mantenerse protegido de la humedad.</p>
	<p>Número de catálogo Indica el número de catálogo del fabricante con el fin de identificar el producto sanitario.</p>
	<p>Número de serie Indica el número de serie del fabricante con el fin de identificar el producto sanitario.</p>
<p>Calificación de entrada: 5,0 V  0,4 A</p>	<p>Toma de corriente Indica la velocidad a la que la energía se envía desde la toma hacia su dispositivo.</p>
	<p>Identificador único del producto Indica un operador que contiene información sobre el identificador único del producto</p>

< >
8,15 mm

Placeholder
for FSC logo



19 mm

9,0 mm < 15 mm >



0000280968000001